

# Sesión 107. -

Día 23 de diciembre de 1918.

En Buenos Aires a los veintitres días del mes de diciembre del año mil novecientos dieciocho, siendo las cinco p. m. reunidos en la sala de sesiones del Consejo Nacional de Educación los señores vocales profesor carnal don Jorge B. Povero, doctores don Marcelino Herrera Teigas y don Juan F. Ramos, bajo la presidencia del doctor don Angel Gallardo, el señor presidente declaró abierta la sesión. -

Acto continuo se leyó, aprobó y firmó el acta de la anterior. -

En segunda el H. Consejo tomó en consideración los diversos asuntos que tenía para su resolución, disponiendo:

Sección Capital. -



10.420 O/914 1º.- Aprobado por esta vez la renda  
 el procedimiento de la renta cam  
 Oficina Judicial (Dr del pos. -  
 Campo), autorizando el con-  
 trato de arrendamiento  
 de los lotes 18 y 23 de la Tan  
 pa a los señores Fernan-  
 do Pugetelli y Domingo  
 Vilariño, respectivamen-  
 te, según las formulas  
 corrientes a fs 11 y 12 del  
 expediente, debiendo  
 solamente modificarse  
 se el artículo de la foja  
 11 como sigue:

"El H. Consejo Nacional  
 de Educación da al cam-  
 po alambrado en sus  
 costados como está ac-  
 tualmente, siendo a  
 cargo del arrendata-  
 ria su conservación."

2º.- Judicar a la Ofi-  
 cina Judicial (Dr del  
 Campo): -

(a) Que los arrendamien-  
 tos de estos campos de-  
 ben hacerse previo lla-  
 mado a licitación  
 pública.

(b).- Que los llamados  
 deben efectuarse con



la anticipación debida y tramitarse con la mayor premura a fin de evitar en lo sucesivo la repetición de casos como el presente, iniciado en noviembre de 1917 y que trece meses después aún no ha sido resuelto, habiendo permanecido en aquella Oficina once meses en total. -

(c) Que deben fecharse los escritos del señor Olgiati conforme a las prácticas administrativas. -

10.484 D. Intimar, por última vez, al empleado de la Dirección General de Arquitectura, don Manlio Antonio Mantero, que explique su no presentación al puesto. -

11.359 D. Probar los servicios que ha prestado el señor Heer Nordman, en reemplazo del empleado de la Dirección General de Arquitectura señor Manlio H. Mantero, y los que



prestará hasta tanto se regularice la situación de este último.

8432 7/917. Acordar al señor Vic. Compensador Escobedo como compensación y de acuerdo con la resolución de noviembre 8 último, el 30% del alquiler mensual convenido en el contrato de locación; debiendo efectuarse el pago de la suma acordada una vez que el propietario efectúe la pavimentación a que se alude en la resolución citada.

11.2 70 O. Hacer al pedido aumento de aumento de alquiler alquiler de doscientos cincuenta pesos a doscientos setenta y cinco pesos mensual, a contar del 1° de enero próximo, formulado por el señor Eduardo Mendezky propietario de la casa Barrio 1215 ocupada por la Oficina Judicial en atención a las razones dadas en el in-



forme por el Abogado fe-  
fe de la misma, doctor  
Carlos M. del Campo.

11.2 74 2°-  
Cesión  
local..

Recordar la autoriza-  
ción que solicita el se-  
ñor Jorge Guasch Legui-  
ramón para dictar  
en el salón de actos pú-  
blicos de la escuela  
"Presidente Roca", un cur-  
so libre de diez conferen-  
cias sobre estética, de  
acuerdo con el progra-  
ma que formula foja 1  
del expediente que se  
hará conocer al Con-  
sejo Escolar 2°.

11.3 15 8°-  
Unifor-  
me orde-  
nanza-

Autorizar al Consejo  
Escolar 8° para inver-  
tir del "Fondos de Matrí-  
culas" la suma de cua-  
renta y cinco pesos en  
redención nacional en la  
adquisición de un tra-  
je para el ordenan-  
za del mismo.

6187  
Medio  
sueldo.

15° Recordar gase de medio  
sueldo a la profesora  
de labores (dos cátedras,  
de las escuelas n.º 3 del C.  
Escolar 8° y n.º 4 del Dis-  
trito 15°, señora Josefina



7  
D. de Castro, por el Sermi-  
no de las licencias que  
por enfermedad le fuera  
acordadas, sin el siem-  
pre que la circunstan-  
cia de hallarse excedi-  
da la correspondiente  
partida del presupe-  
sto, que hace notar Di-  
rección Administra-  
tiva, no sea insalva-  
ble...

- 10.3.16. D. 1º.- Reconocer los gas-Rendición  
tos efectuados por la cuentas...  
Dirección General de Ar-  
quitectura y de que dan  
cuenta los comproban-  
tes agregados al expé-  
diente, en adquisición  
de materiales y sueldos  
de un dibujante. -  
2º.- Probar la ren-  
dición de cuentas que  
clera la citada Oficina  
de los siete mil quinien-  
tos cinco pesos en per-  
cibidos por la misma  
en concepto de venta de  
planos a los contratis-  
tas que lo han solici-  
tado, para concurrir  
a las obras llamadas



a licitación pública,  
correspondiente a los a-  
ños 1914 al 1917 ppdo.

M. 047

6º.- Recordar goce de medio  
sueldo en el tiempo de  
licencia que por enfer-  
medad le fuere conce-  
dido sin él, a la maes-  
tra de la escuela n.º 8 del  
C. Escolar 6º, señorita Ma-  
ría Teresa Malvigne  
Becio, siempre que la  
circunstancia de hallar-  
se excedida la corres-  
pondiente partida de  
presupuesto, que hace  
notar Dirección Admi-  
nistrativa, no sea in-  
salvable.

Medio  
sueldo.

7375

12º

Medio  
sueldo.

Completar la resolución  
de 2 de octubre ppdo en el  
sentido de que el goce  
de medio sueldo acor-  
dado a la maestra de  
la escuela n.º 25 del C.  
Escolar 12º, señorita  
Elena Ratta Maglione  
debe extenderse a la li-  
cencia concedida des-  
de el 3 de septiembre hasta  
el 2 de octubre últimos,  
siempre que sea posi-



24

ble la imputación del  
gasto.

10.857 15° Nombrar vice-director nombramiento  
infantil para la escuela n.º 15.  
La n.º 7 del Consejo Escolar  
15°, en reemplazo del se-  
ñor Manuel R. Agüero en  
cuya renuncia se acepta,  
al actual maestro de  
primera categoría y sub-  
preceptor de las escuela-  
las n.º 8 y nocturna "A" del  
mismo Distrito, respec-  
tivamente, profesor nor-  
mal, don Tascual Lima.

10.889 12° Nombrar vice-director nombramiento  
fantil de la escuela n.º 12.  
20 del Consejo Escolar  
12°, vacante por ascen-  
so del señor J. Angel  
Borini, - al actual maes-  
tro de segunda y subpre-  
ceptor de las escuelas n.º  
1 y nocturna "A" del mis-  
mo Distrito, respectiva-  
mente, M. N. señor Emilio  
Fernando Talassina.

No computar en las li-Compu-  
cencias concedidas licencias.  
sin goce de sueldo los  
días posteriores a la  
clausura del curso ul



timo (23 de octubre), a los efectos de la aplicación de descuentos en los haberes del personal de las escuelas.

10.890 12. Nombrar vice-director infantil para la escuela n.º 26 del Consejo Escolar 12; - vacante por traslación del señor José Doroteo Caro, - al actual maestro de segunda categoría de la escuela n.º 1 del mismo Distrito, profesor normal don Virgilio Farinán Hernández.

8309 D. Probar la planilla de distribución de los fondos ingresados al Consejo por concepto de la Ley n.º 4223, desde el 1.º de octubre de 1916 al 31 de marzo del corriente año, que importa la suma de ciento diez y seis mil trecientos setenta y cuatro pesos con cuarenta y nueve ct. y m.

6962 17. 1.º - Nombrar una maestra en reemplazo de la señora María R. B. de La



30

combe que ha sido declarada cesante, debiendo en consecuencia el C. Escolar 17.º llevar la terna de práctica, a la iniciación del próximo curso escolar..

2.º.- Mantener la autorización conferida el 12 de abril ppdo (expediente 1425-17.º), en el sentido de que el grado 5.º de la escuela n.º 7 del C. Escolar 17.º siga funcionando por el corriente año en razón de las causas especiales que median para ello, autorización que quedará de hecho en suspenso si en la iniciación del curso escolar del año entrante no cuenta dicho grado con el número reglamentario de alumnos..

3.º.- Mantener el funcionamiento del 4.º grado de la misma escuela por las razones aducidas en el expediente, y en vista de que el grado 3.º tie-



ne 41 alumnos, número suficiente para formar el año próximo un 4.º grado con el minimum reglamentario. -

4.º.- Se probar los servicios prestados por la suplente designada por el C. Escolar 17.º; en reemplazo de la señora de Lacombe hasta la terminación del curso escolar de este año. -

9.900  
Reparaciones -

9.º.- 1.º.- Declarar sin efecto la licitación privada efectuada para la ejecución de obras de reparaciones y habilitación de un aula de música en el edificio que ocupa la escuela n.º 8 del C. Escolar 9.º el día 20 de noviembre último, por no convenir ninguna de las dos propuestas presentadas. -

2.º.- Se probar la licitación de fecha 5 de diciembre actual en la que se han cumplido todos los requisitos legales. -

3.º.- Adjudicar las obras



72

a los señores Caneipa y Trimboli quienes se comprometen a ejecutar las por el importe total de tres mil setecientos cincuenta y cuatro pesos con diez y ocho céntimos, siendo su propuesta la más baja de las cinco presentadas en la licitación a que se refiere el artículo anterior.

4.º.- Acordar, en la forma de práctica, un 10% del valor de dicha propuesta, para obras imprevistas.

11.358 6.º.- 1.º.- Dar por aprobados Reconstruir el proyecto y presupuesto para las obras de reconstrucción de una medianera que ofrece peligro en el terreno donde se edificará la escuela "Carlos Tellegri", calle Entre-Ríos entre Cochabamba y Constitución, preparados por la Dirección de Arquitectura y que importa dos mil ochocientos treinta



ta y nueve pesos con catorce cts en su, incluso imprevistos. -

2º.- Aprobear la licitación privada que se ha llevado a cabo. -

3º.- Adjudicar las obras al señor Américo Parassí, quien se compromete a ejecutarlas por la suma total de dos mil quinientos ochenta y un pesos con cuatro cts en su, siendo su propuesta la más baja de las tres presentadas. -

4º.- Acordar en la forma de práctica, un 10% del valor de dicha propuesta, para obras imprevistas. -

5º.- Imputar el gasto en la forma indicada en el expediente, por Contaduría. -

### Sección Provincias

9711  
Locación  
casa. -

6.

Aprobear el contrato de locación de casa con destino al funcionamiento de la escuela n.º 229 de Tuma Pazo de la provincia de Gu



74  
cumán, en el que se esti-  
pula un alquiler men-  
sual de veinte pesos en  
y demás cláusulas de  
práctica.

10.051 D. Manifestar a la comi- Desestiman-  
sion de vecinos de la ciu- do cesión.  
dad de San Juan que  
el H. Consejo lamenta  
no poder aceptar el o-  
frecimiento que hacen  
relativo a la cesión  
de derechos sobre un e-  
dificio escolar en cons-  
trucción ubicado en di-  
cho punto, por las razo-  
nes expuestas en el dic-  
tamen de la Comisión  
de Hacienda y Asun-  
tos Legales, que deberán  
hacerse conocer a la  
dicha comisión, a la  
que se le agradece el  
ofrecimiento.

10.962 D. Hacer saber a la Super- Licencia.  
ción General de Provin-  
cias, que en el caso o-  
currente puede acordar-  
se sin gace de sueldo  
la licencia solicitada  
por el maestro suplen-  
te; pero siempre que la



causa invocada fuera  
evidentemente justificada.

10.882

D.

1º.- Probar los servicios que como suplente de la señorita Encarnación Giampaoli, directora de la escuela n.º 17 de Salta prestó la señorita Delia Bella, argentina, sin título, desde el 1º de septiembre hasta el 27 de octubre p.p.d.

2º.- Nombrar directora de la escuela n.º 17 de Salta con ciento sesenta pesos sueldo y antigüedad del 28 de octubre p.p.d. a la señorita Delia Bella, sin título, en reemplazo de la señorita Encarnación Giampaoli, cuya traslación a la escuela n.º 51 ha sido solicitada por la Inspección General de Provincias por nota n.º 1233 -

3º.- Acordar a la señorita Delia Bella, a cuenta de haberes, los pasajes que solicita a foja 5 del expediente. -

Nombra-  
miento.



9668 D. Enclavada la escuela Enclavación  
 n.º 70 "Majadita", de escuela -  
 departamento 9 de julio  
 (San Juan) al 5.º sub. dis-  
 trito del mismo departa-  
 tamento, donde existe  
 una población de 71  
 niños y se cuenta con  
 la aquiescencia del  
 gobierno provincial, y  
 con local gratuito.

8757 D. 1.º. Crear las escuelas Nomenclación  
 n.º 231 y 232 en los lugares to-  
 denominados "Rincón  
 del Carmen" y "El Tolo",  
 respectivamente, del de-  
 partamento de San  
 Martín, provincia de  
 San Luis, lugares en que  
 existe una población  
 escolar que justifica  
 la medida y en los  
 que se cuenta con lo-  
 cal gratuito para las  
 escuelas.

2.º. Nombrar directora  
 de la escuela n.º 231 a la  
 señorita Catalina Ovi-  
 do Mora y de la n.º 232 a  
 la señorita Rosa Elvi-  
 ra Risco, ambas maes-  
 tras normales, habien-



do prestados la primera  
servicios en las escuelas  
de la Capital; nombra  
orientos que se efectúan  
con antigüedad de la  
toma de posesión del  
puesto y con el sueldo  
mensual de ciento ochenta pesos en -

3º. Aceptar y agradecer  
la cesión gratuita  
de local hecha por  
diversos vecinos. -

1132  
Solución  
sumario.

8. 1º. Hacer constar que  
la separación del se-  
ñor Salvador Izgueto de  
la Inspección Nacional  
de Escuelas de San Juan  
importa la aplicación  
de una medida dis-  
ciplinaria por su ac-  
tuación, lo que se anota-  
rá en su foja de ser-  
vicios, manifestándose  
sele al propio tiempo  
que habiéndosele apli-  
cado ya varios casti-  
gos disciplinarios  
que revelan escasas  
aptitudes para el car-  
go que desempeña, a  
la comisión de otra fal-



ta será destituido.-

2º.- Apercibir severamente al director de la escuela n.º 13 de San Juan señor Colón S. Carrati por la falta de disciplina que reinaba en la escuela y por el incidente del mes de septiembre de 1917, debiendo manifestar si insiste o retirará la renuncia presentada en ese mes, y, en este último caso, deberá pasar a prestar sus servicios en otra escuela que designará la Inspección para el año próximo.-

3º.- Separar de su puesto a la maestra auxiliar de la escuela n.º 13 de San Juan señora Carolina Rivas de González, por falta de aptitudes profesionales, por ser malos los resultados de su enseñanza y por los actos de indisciplina cometidos.-

10.189 M. 1º.- Disponer que el Vici-Desestimator de escuelas de la ción y gastos, provincia de Mendoza



señor Pedro Molina H., recha-  
ga la rendición de cuen-  
tas correspondiente a sus  
gastos de locomoción del  
mes de abril del año 1913  
aguietándose a la verdad  
a fin de abonársele lo que  
legítimamente le corres-  
ponde.

2º.- No hacer lugar al re-  
clamo de doscientos die-  
cesos m/n que hace el ex-  
presado Visitador se-  
ñor Molina H., en vista de  
que ya le ha sido reinte-  
grado lo que con justi-  
cia le correspondía, se-  
gún informa el Super-  
tor Seccional de Mondo-  
za señor Juan Boussey.

3º.- Desestimar, igual-  
mente, el reclamo de cin-  
uenta pesos m/n hecho por  
el mismo Visitador don  
Pedro Molina H. por no  
corresponderle en vista  
de que si hubiese cum-  
plido la orden de visi-  
tar todas las escuelas  
como le fué ordenado,  
no hubiese tenido necesi-  
dad de tomar para re-



22

gusar, un medio tan co-  
 toso de movilidad co-  
 mo lo es el automóvil.

### Sección Territorios.

10.727 N. Acordar para vestir y calzar a los once alum-  
 nos indigentes de la escuela  
 la n. 28 de "El Durazno" (Men-  
 guén), a la apertura  
 del curso próximo, la su-  
 ma de quince pesos <sup>por</sup>  
 por alumno, impután-  
 dose el gasto a la par-  
 tida que indica Conta-  
 duria, y remitiéndose  
 el importe total de ciento  
 sesenta y cinco pesos <sup>por</sup>  
 al E. Escolar respectivo,  
 con cargo de rendir cuen-  
 ta documentada de  
 su inversión.

10.636 L. 1º.- Crear un puesto de nombramiento  
 maestro de cuarta cate-  
 goría en la escuela n. 7  
 de Cobres (Los Andes) para  
 subdividir el primer  
 grado que funciona  
 con una inscripción  
 de 56 niños y una asis-  
 tencia de 54.  
 2º.- Nombrar para el ex-  
 presado puesto maes-



tra de cuarta categoría en carácter definitiva a la señora Anas-tacia Aberturas y Martínez de Fernández, maestra de primeras letras con título español, con cargo de registrarla en esta oficina, imputándose el gasto en la forma establecida por el artículo 40 de la Ley de Ingresos General Vigente.

10.462 R. 1º.- Ascender a la tercera categoría, a la maestra de cuarta de la escuela n.º 39 de "Arguñil" (Río Negro), señorita Matilde Pérez que presta servicio desde el 5 de marzo de 1915, y goza de buen concepto profesional.

2º.- Nombrar maestra de cuarta categoría para la escuela n.º 30 de Río Negro a la señora Felisa J. de Torcel, en la vacante que deja la señorita Matilde Pérez por ascenso.

3º.- Acordar a la señora



de Torca un pasaje desde Buenos Aires al Neuquén y un viático de ciento treinta pesos cupos.

92 14 N. 1º. Subdividir el primer Nomenclamen  
grados de la escuela n.º 20.

69 de Misiones y nombrar para atender la nueva sección a la señora Nicasia Canteros de Leiva Segura, a quien deberán acordarse los pasajes y viáticos que indica la oficina técnica, debiendo la oficina de Suministros proveer el material escolar necesario.

2º.- Subdividir el primer grado de la escuela n.º 26 del mismo Territorio, y nombrar al señor Julian Arce, maestro normal, para atender la nueva sección y a quien deberán acordarse los pasajes y viáticos que indica la Inspección respectiva.

3º.- Los presentes nombramientos tendrán antigüedad del 15 de febrero del año próximo.



8086 16/9/17  
Devolu-  
ción suel-  
dos -

1º.- Exigir a la maestra de la escuela n.º 46 de Missones, señora Zulma R. de Zárate, la devolución de los haberes percibidos indebidamente por los meses de abril, mayo, junio y julio del corriente año, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

2º.- Ordenar a las oficinas de Tesorería, Contaduría e Inspección General de Territorios, expresen de una manera clara y precisa, en mérito de qué circunstancias la expresada maestra señora Zulma R. de Zárate, que gozó de licencia sin sueldo desde fines de mayo de 1917 hasta la terminación del curso escolar, no presentándose en el del corriente a su puesto ni habiendo obtenido licencia, se le abona cuatro meses de sueldo, indicando en caso necesario las medidas que convenga adoptar a fin de evitar en lo



he

sucesivo la repetición de hechos de esta naturaleza.

3°. Ordenar a la oficina de Estadística informe como figura en planillas del corriente año la citada maestra señora Kulema R. de Kárate y agregue la foja de servicios de la misma.

### Sección Tarifos.

8645 R/917 Aceptar la denuncia de bienes vacantes formulada por don Arturo Aguirre Rivas, acordándole como retribución un porcentaje equivalente al quince por ciento del producto líquido que por razón de su denuncia ingrese al Erario Escalar. Aceptación denuncia.

9495 D. Autorizar a la profesora de enseñanza secundaria, normal y especial en ciencias afines, señorita Marina de Fonti, para optar a puestos de maestra de tercera categoría, debiendo con



considerarse, a los efectos de la inscripción en los C. E. E. E. en título con el valor número correspondiente al de maestro normal, sus clasificaciones, de acuerdo con el certificado de foja 1- del expediente y asignándose el concepto de "buena" que se desprende del certificado de foja 4.-

11.454 Vista de expediente.

16. Dar vista a las Asociaciones Confederadas del Magisterio del dictamen de la Comisión de Hacienda y Asuntos Legales producido en el expediente.-

### Sección Capital

11.471 Aguinaldo.

17. Autorizar a los C. E. E. E. de la Capital para que de sus Fondos de Matrículas y siempre que estén satisfechos de los servicios que prestan los ordenanzas, les abonen el 50% de su sueldo en carácter de aguinaldo.-

10.715 Llamado de atención.

18. Llamar la atención del empleado de la Dirección.



ción Administrativa, señor Miguel Ángel Martínez Andrade, por el excesivo número de insustancias en que ha incurrido en el corriente año, previniéndole que, en lo sucesivo, debe regularizar su asistencia bajo apercibimiento de ser declarado cesante. -

10.857 15°. Hacer constar que la Nombra-  
resolución dictada oriento...  
en el expediente indica-  
do al margen es como  
sigue, y no como figura  
anteriormente:

Nombrar vice-director  
infantil para la escuela  
n.º 7 del Consejo, Escor-  
lar 15°, al actual maes-  
tro de primera catego-  
ría de la escuela n.º 8,º  
subpreceptor de la orde-  
turna "A" del citado Con-  
sejo, profesor normal, don  
Gaspar Lima, en reem-  
plazo del señor Manuel  
R. Agüero cuya renun-  
cia de su cargo se acep-  
ta, debiendo continuar



en su puesto de maestro de primera categoría de la escuela n.º 1 del mencionado Distrito.

10.975 9.  
Precio tex-  
tos.

1.º.- Tronrogar hasta el 15 de enero próximo el plazo acordado a los señores autores, editores y vendedores de textos autorizados hasta la fecha por el H. Consejo para las escuelas de su dependencia, a fin de que manifiesten dentro de la escala aprobada por el artículo 1.º del decreto de 27 de noviembre último, los precios de los textos de que sean autores, editores o vendedores para la venta al Consejo y para la venta al público.

2.º.- Hacer saber asimismo a los señores autores, editores o vendedores:

(a) que el precio para los textos editados en dos tomos establecido para el primer grado en la escala oficial es \$0.50 para el Consejo y \$0.60 pa-



ra el público, deberá entenderse por la obra completa, o sea los dos tomos por \$0.50 y \$0.60, respectivamente.-

(b) Que a los efectos del abaratamiento del precio de venta de los textos, se admitirá la alteración de la clase de papel, cartón, etc, y la supresión de las ilustraciones en colores o su cambio por otras en negro, como cualquier otra modificación que tienda al fin propuesto, pero naturalmente dentro de cierto límite, reservándose siempre el H. Consejo la facultad enunciada en el artículo 3.º de la resolución de 27 de noviembre.-

(c) Que podrán presentar su propuesta en pliego abierto o cerrado, como mejor lo prefieran.

3.º- Hacer conocer esta resolución por intermedio de la Dirección Administrativa, a los



señores autores, editores  
y vendedores. -

Se raspa a foja 24 renglón 24 "Rivers". - Tale. -

✓ No habiendo más asuntos que tratar se levantó la sesión, siendo las seis y veinticinco p.m. -

Angel Gilman

Adolfo de Guzmán

## Sesión 108.

Día 27 de diciembre de 1918.

En Buenos Aires a los veintisiete días del mes de diciembre del año mil novecientos dieciocho, siendo las cuatro y cuarenta y cinco p.m. reunidos en la sala de sesiones del Consejo Nacional de Educación los señores vocales profesor normal don Jorge